



14573028003534

5

Zákaznícke číslo: 5100001623

Vyúčtovacia faktúra: 7448086884

Vaše prípadné otázky zodpovie:

Biznis linka 0850 111 565
v pracovných dňoch od 7:00 do 20:00 hod.Obec
Zemplínska Teplica
Zemplínska Teplica 340
076 64 Zemplínska Teplica

V Bratislave dňa 21.01.2012

Vážený zákazník,

dovoľte, aby sme Vám poďakovali za dôveru, ktorú ste nám prejavovali počas uplynulého obdobia.
Vystavili sme Vám vyúčtovaciu faktúru, ktorej výsledkom je preplatok.

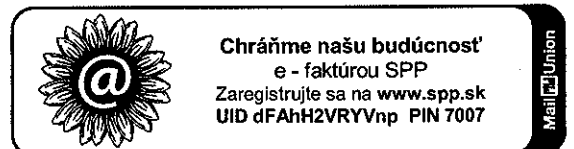
SPP

| | |
|-------------------------------------|-------------------------|
| Číslo faktúry (variabilný symbol) | 7448086884 |
| Fakturačné obdobie | 19.01.2011 - 18.01.2012 |
| Faktuovaná suma | 365,09 EUR |
| Prijaté platby za opakované dodávky | 451,00 EUR |
| Preplatok | -85,91 EUR |

Uvedenú čiastku Vám poukážeme na Váš bankový účet.
Detaily nájdete v priloženej vyúčtovacej faktúre.V súčasnosti využívate zmluvný produkt SPP **Klasicky-mesačné platby**.Na základe Vašej spotreby zemného plynu v predchádzajúcom období Vám boli stanovené budúce **mesačné** platby za opakované dodávky (ďalej len „preddavkové platby“) v celkovej výške **396,00 EUR** za rok.Spolu s vyúčtovacou faktúrou Vám zároveň zasielame nový rozpis **11 mesačných** preddavkových platieb pre nasledujúce fakturačné obdobie, ktorý nájdete na poslednej strane faktúry. Faktúry za opakovanú dodávku plynu na preddavkové platby Vám budeme zasielať v **mesačných** intervaloch.V prípade Vášho záujmu o zmenu budúcich preddavkových platieb alebo iných požiadaviek súvisiacich s dodávkou zemného plynu nás, prosím, kontaktujte na telefónnom čísle **Biznis linky 0850 111 565** v pracovné dni od 7:00 do 20:00 hod.

S pozdravom

| | |
|--------------------------------|---------------------|
| Obecný úrad Zemplínska Teplica | |
| 27. 01. 2012 | |
| Podanie číslo: | Číslo výpisu: JF-19 |
| Prílohy/číslo: | Príloha: Ausg |



Odteraz vám SPP ponúka okrem plynu aj elektrinu

- ▶ až o 10% výhodnejšie oproti tradičným dodávateľom
- ▶ s garanciou nemennej ceny počas zmluvného obdobia
- ▶ so spoľahlivosťou a stabilitou, na ktorú ste zvyknutí
- ▶ so službami a dostupnosťou na celom Slovensku

Je to jednoduché, stačí kliknúť
na www.spp.sk alebo www.ElektrinaVyhodne.sk
alebo zavolať na Biznis linku SPP 0850 111 565 a dozviete sa všetko potrebné.
Zmenu vášho súčasného dodávateľa vybavíme za vás.

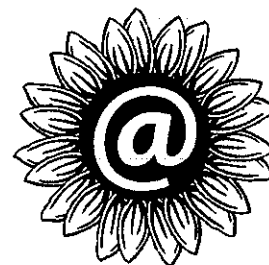
Elektrina
Výhodne

pre podnikateľov

ušetríte až do
10%

SPP

Chráňme našu budúcnosť e-faktúrou SPP



Čo je e-faktúra SPP?

Ide o moderný spôsob zasielania faktúry v elektronickej podobe priamo do Vašej e-mailovej schránky. Táto forma faktúry slúži v plnej miere ako daňový doklad.

Prečo si aktivovať e-faktúru SPP?

- Služba zasielania e-faktúry SPP je **bezplatná** a prechod na ňu je jednoduchý.
- e-faktúra SPP príde do Vašej e-mailovej schránky **o niekoľko dní skôr** ako klasická faktúra zasielaná poštou.
- e-faktúra SPP **značne zjednodušuje administratívny proces** prijatia faktúry cez internú poštu vo Vašej spoločnosti. Faktúra je doručená priamo do Vami zadanej e-mailovej schránky. Zamedzísa tak stratám a následným žiadosťami o duplikáty faktúr.
- e-faktúry SPP môžete mať uložené v priečinku Vašej e-mailovej schránky alebo na disku počítača a tak ich môžete mať **k dispozícii kedykoľvek a kdekoľvek** budete potrebovať.
- e-faktúry SPP sú **ekologické**. Predstavujú reálny prínos k ochrane životného prostredia, a to znížením zaťaženia prostredia emisiami spojenými s distribúciou zásielok, nižšou spotrebou materiálu, ako je papier či obálky, a v neposlednom rade znížením produkcie karcinogénnych látok obsiahnutých v tlačiarenských farbách a toneroch.

Ako si môžem aktivovať e-faktúru SPP?

Aktivácia je veľmi jednoduchá. Stačí navštíviť stránku www.spp.sk, kde nájdete všetky dôležité informácie, a budete automaticky presmerovaní na registračný formulár prevádzkovateľa služby www.zelenafaktura.sk. V rámci registrácie využijete prístupové kódy PIN a UID, ktoré boli generované len pre Vás a sú uvedené na prvej strane tejto faktúry.

Pozn.:

Ak však máte dohodnutý spôsob platenia poštovou poukážkou, je potrebné najprv požiadať SPP o zmenu spôsobu platby (na Plynkaso, alebo bankový prevod). Až potom je možné vykonať aktiváciu e-faktúry.

V prípade záujmu navštívte,
prosim, našu stránku www.spp.sk
alebo zavolať na
Biznis linku SPP 0850 111 565.
Kde Vám radi poskytneme všetky

**Zmluvný účet číslo: 6300142570**Vyúčtovacia faktúra: 7448086884
(prosím uveďte pri platbe ako variabilný symbol)

Zákaznícke číslo: 5100001623

Dodávateľ:Slovenský plynárenský priemysel, a.s. Org. kód 125 06 000
Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava 26
Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky: 2749/BIČO: 35815256
DIČ: 2020259802
IČ DPH skupiny: SK7020000372
Číslo účtu: 1001018151/0200
Banka: Všeobecná úverová banka, a.s.
Forma úhrad: Prevodný príkaz - záväzky
Konštantný symbol: 0306
Druh dodávky: Zemný plyn**Odberateľ:**Písomný kontakt: Obec Zemplínska Teplica
Zemplínska Teplica 340
076 64 Zemplínska TeplicaPlatiteľ: Obec Zemplínska Teplica
Zemplínska Teplica 340
076 64 Zemplínska Teplica
332194IČO: 2020741294
DIČ:
IČ DPH:

Bankové spojenie: 4322035001/5600

Fakturačné obdobie: 19.01.2011 - 18.01.2012
Číslo cyklu: R13Faktúra vyhotovená dňa: 21.01.2012
Odoslaná dňa: 21.01.2012
Splatná dňa: 17.02.2012

| Odborné miesto | POD | Adresa | Číslo meradla | Objemové prepočítavacie číslo |
|----------------|---------------------|---|---------------|-------------------------------|
| 4101514813 | SKSPDIS011110000553 | Zemplínska Teplica 136/341, 076 64 Zemplínska Teplica | 65848310B909 | 0,998 |

| Prehľad spotreby | | | | | | | | | |
|-------------------------------------|----------------------|----------------|------------|--------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------|--------------------------------|--|--|
| Číslo odborného miesta | Číslo meradla (a) | Obdobie (b) | | Počiatkový stav meradla (c) | Konečný stav meradla (d) | Nameraný odber plynu (e = d-c) | Prepočítaný odber plynu (f) | Priemerné spaľovacie teplo objemové (g) | Dodané množstvo energie v plyne (h) = (f) x (g) |
| | | od | do | (m ³) | (m ³) | (m ³) | (m ³) | (kWh.m ⁻³) | (kWh) |
| 4101514813 | 65848310B909 | 19.01.2011 | 30.06.2011 | 745 | 1 004 | 259 | 258 | 10,609 | 2 737 |
| 4101514813 | 65848310B909 | 01.07.2011 | 30.11.2011 | 1 004 | 1 135 | 131 | 131 | 10,640 | 1 394 |
| 4101514813 | 65848310B909 | 01.12.2011 | 31.12.2011 | 1 135 | 1 219 | 84 | 84 | 10,616 | 892 |
| 4101514813 | 65848310B909 | 01.01.2012 | 18.01.2012 | 1 219 | 1 219 | 0 | 0 | 10,627 | 0 |
| Spotreba za odborné miesto | | | | | | 474 | | | 5 023 |
| Spotreba za zákazníka celkom | | | | | | 474 | | | 5 023 |

Prepočítaný odber plynu predstavuje nameraný odber plynu vynásobený objemovým prepočítavacím číslom

| Fakturované sumy vzťahujúce sa k sadzbe za odobratý plyn | | | | | | | |
|--|------------------|------------|-------------|--|---------------------------------|-----------------------|---------------|
| Číslo odborného miesta | Obdobie od do | | Druh tarify | Dodané množstvo energie v plyne (kWh) | bez DPH | | |
| | | | | | Sadzba za odobratý plyn (SOP) | | Celkom |
| | | | | | Služby obchodníka (EUR/kWh) | Preprava (EUR/kWh) | |
| 4101514813 | 19.01.2011 | 30.06.2011 | M2 | 2 737 | 0,03230000 | 0,00110000 | 91,42 |
| 4101514813 | 01.07.2011 | 30.11.2011 | M2 | 1 394 | 0,03570000 | 0,00110000 | 51,30 |
| 4101514813 | 01.12.2011 | 31.12.2011 | M2 | 892 | 0,03920000 | 0,00110000 | 35,95 |
| 4101514813 | 01.01.2012 | 18.01.2012 | M2 | 0 | 0,03920000 | 0,00110000 | 0,00 |
| Spolu za odborné miesto | | | | | Základ dane pre DPH 20 % | | 178,67 |

Adresa pre písomný styk: SPP, a.s., Sekcia komerčného trhu a obcí, Moldavská 12, 040 11 Košice - Západ

Slovenský plynárenský priemysel, a.s., Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava 26
Právna forma: Akciová spoločnosť
Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky: 2749/B
IČO: 35815256 IČ DPH skupiny: SK7020000372Tel.: 0850 111 565
Fax: 02/5869 9010
E-mail: biznislinka@spp.sk
Internet: www.spp.skBankové spojenie:
1001018151/0200
Všeobecná úverová banka, a.s.

BIF401

strana 1

| Fakturované sumy vzťahujúce sa k fixnej mesačnej sadzbe | | | | | | | |
|---|------------|------------|-------------|----------------|---------------------------------|------------|--------------|
| Číslo odberného miesta | Obdobie | | Druh tarify | Počet mes./dni | bez DPH | | |
| | | | | | Fixná mesačná sadzba (FMS) | | Celkom |
| | | | | | Služby obchodníka | Preprava | |
| od | do | (mes./dni) | (EUR/mes) | (EUR/mes) | (EUR) | | |
| 4101514813 | 19.01.2011 | 30.06.2011 | M2 | 163 dni | 1,21000000 | 0,00000000 | 6,56 |
| 4101514813 | 01.07.2011 | 30.11.2011 | M2 | 153 dni | 1,21000000 | 0,00000000 | 6,05 |
| 4101514813 | 01.12.2011 | 31.12.2011 | M2 | 31 dni | 1,21000000 | 0,00000000 | 1,21 |
| 4101514813 | 01.01.2012 | 18.01.2012 | M2 | 18 dni | 1,21000000 | 0,00000000 | 0,70 |
| Spolu za odberné miesto | | | | | Základ dane pre DPH 20 % | | 14,52 |

| Fakturované sumy - služby súvisiace s distribučnými spoločnosťami (dodávka plynu nepodliehajúca regulácii dodávky plynu na výrobu tepla určeného pre domácnosť) | | | | | | | | |
|--|------------|------------|-----------------|---------------------------------|-----------------------------------|----------------------------|-------------------------|---------------|
| Číslo Odberného miesta | Obdobie | | Počet mes./ dni | Dodané množstvo energie v plyne | Prevádzkovateľ distribučnej siete | bez DPH | | |
| | | | | | | Fixná mesačná sadzba (FMS) | Sadzba za odobratý plyn | Spolu |
| | | | | | | (EUR/mes) | (EUR/kWh) | (EUR) |
| od | do | (mes./dni) | (kWh) | | (EUR/mes) | (EUR/kWh) | (EUR) | |
| 4101514813 | 19.01.2011 | 30.06.2011 | 163 dni | 2 737 | SPP-distribúcia, a.s. | 4,14000000 | 0,01090000 | 52,27 |
| 4101514813 | 01.07.2011 | 30.11.2011 | 153 dni | 1 394 | SPP-distribúcia, a.s. | 4,14000000 | 0,01090000 | 35,89 |
| 4101514813 | 01.12.2011 | 31.12.2011 | 31 dni | 892 | SPP-distribúcia, a.s. | 4,14000000 | 0,01090000 | 13,86 |
| 4101514813 | 01.01.2012 | 18.01.2012 | 18 dni | 0 | SPP-distribúcia, a.s. | 4,14000000 | 0,01100000 | 2,40 |
| Spolu za odberné miesto | | | | | Základ dane pre DPH 20% | | | 104,42 |

| Fakturované sumy vzťahujúce sa k spotrebnej dani | | | | | |
|--|------------|------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------|
| Číslo odberného miesta | Obdobie | | Dodané množstvo energie v plyne | bez DPH | |
| | | | | Sadzba spotrebnej dane | Spotrebná daň |
| | | | | (EUR/MWh) | (EUR) |
| od | do | (MWh) | (EUR/MWh) | (EUR) | |
| 4101514813 | 19.01.2011 | 30.06.2011 | 2,737 | 1,32 | 3,61 |
| 4101514813 | 01.07.2011 | 30.11.2011 | 1,394 | 1,32 | 1,84 |
| 4101514813 | 01.12.2011 | 31.12.2011 | 0,892 | 1,32 | 1,18 |
| 4101514813 | 01.01.2012 | 18.01.2012 | 0,000 | 1,32 | 0,00 |
| Spolu za odberné miesto | | | 5,023 | Základ dane pre DPH 20 % | 6,63 |

| Rekapitulácia | | | | |
|---|-------|----------------------------|---------------------------------|-----------------------|
| | | Vyúčtovacia faktúra celkom | Faktúra za opakované dodávky ZP | Rozdiel z vyúčtovania |
| Množstvo zemného plynu | (MWh) | 5,023 | 6,754 | -1,731 |
| Základ spotrebnej dane | (MWh) | 0,000 | 0,000 | 0,000 |
| Množstvo ZP Oslobodené od spotrebnej dane | (MWh) | 0,000 | 0,000 | 0,000 |
| Dodávka ZP bez spotrebnej dane / pláťateľ dane zo zemného plynu | (MWh) | 0,000 | 0,000 | 0,000 |
| Spotrebná daň (SD) | (EUR) | 6,63 | 8,91 | -2,28 |
| Základ dane pre DPH 20% | (EUR) | 304,24 | 375,87 | -71,63 |
| DPH 20% | (EUR) | 60,85 | 75,13 | -14,28 |
| Celkom s DPH | (EUR) | 365,09 | 451,00 | -85,91 |

Adresa pre písomný styk: SPP, a.s., Sekcia komerčného trhu a obcí, Moldavská 12, 040 11 Košice - Západ

Slovenský plynárenský priemysel, a.s., Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava 26
Právna forma: Akciová spoločnosť
Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky: 2749/B
IČO: 35815256 IČ DPH skupiny: SK7020000372

Tel.: 0850 111 565
Fax: 02/5869 9010
E-mail: biznislinka@spp.sk
Internet: www.spp.sk

Bankové spojenie:
1001018151/0200
Všeobecná úverová banka, a.s.

BIF401

strana 2



| Finančné vyrovnanie | | |
|---|-------|--------|
| Fakturovaná suma bez DPH | (EUR) | 304,24 |
| - z toho suma za regulované dodávky a služby bez SD | (EUR) | 109,94 |
| - z toho suma za neregulované dodávky a služby bez SD | (EUR) | 187,67 |
| Fakturovaná suma s DPH | (EUR) | 365,09 |
| Prijaté platby za opakované dodávky | (EUR) | 451,00 |
| Preplatok | (EUR) | -85,91 |

| Faktúra za opakované dodávky zemného plynu | | | | | | | | | | |
|--|------------------------|--------------|--------------|---------------|---------------|-----|--------------|---------------|---------------|--------------|
| Variabilný symbol | Číslo odberného miesta | Množstvo ZP | | Spotrebná daň | Základ dane | DPH | | Celkom | Uhradené | Dátum úhrady |
| | | (kWh) | (MWh) | (EUR) | (EUR) | % | (EUR) | (EUR) | (EUR) | |
| 7153717080 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 03.03.2011 |
| 7241995038 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 22.03.2011 |
| 7272019870 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 21.04.2011 |
| 7173721896 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 23.05.2011 |
| 7217123672 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 19.07.2011 |
| 7257140243 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 21.07.2011 |
| 7183831327 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 04.08.2011 |
| 7257214827 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 14.10.2011 |
| 7297241904 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 18.10.2011 |
| 7242290516 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 07.11.2011 |
| 7222338134 | 4101514813 | 614 | 0,614 | 0,81 | 34,17 | 20 | 6,83 | 41,00 | 41,00 | 08.12.2011 |
| Suma | | 6 754 | 6,754 | 8,91 | 375,87 | | 75,13 | 451,00 | 451,00 | |

| Harmonogram budúcich platieb za opakované dodávky za všetky OM | | | | | | | | | | | | |
|--|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|--------|
| Splatnosť | 28.02.2012 | 28.03.2012 | 30.04.2012 | 28.05.2012 | 28.06.2012 | 30.07.2012 | 28.08.2012 | 28.09.2012 | 29.10.2012 | 28.11.2012 | 28.12.2012 | Spolu |
| Čiastka (EUR) | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 36,00 | 396,00 |

| Historická spotreba | | | | |
|---------------------|------------|------------|----------------|-------|
| odberné miesto | obdobie od | obdobie do | m ³ | kWh |
| 4101514813 | 19.1.2010 | 18.1.2011 | 701 | 7 421 |

| Referenčná spotreba v jednotlivých fakturačných obdobiach | | | | | | | | | |
|---|-----------------|-------|----------------|--------|----------------|--------|----------------|---------|--|
| Fakturačné obdobie | druh tarify 331 | | | | | | | | |
| | M1 | | M2 | | M3 | | M4 | | |
| | m ³ | kWh | m ³ | kWh | m ³ | kWh | m ³ | kWh | |
| 19.1.2010 - 18.1.2011 | 342 | 3 628 | 1 053 | 11 166 | 3 402 | 36 060 | 17 115 | 181 417 | |
| 19.2.2010 - 18.2.2011 | 356 | 3 778 | 1 061 | 11 245 | 3 365 | 35 677 | 17 086 | 181 128 | |
| 19.3.2010 - 18.3.2011 | 369 | 3 915 | 1 083 | 11 485 | 3 394 | 35 982 | 17 377 | 184 248 | |
| 19.4.2010 - 18.4.2011 | 383 | 4 065 | 1 090 | 11 563 | 3 380 | 35 847 | 17 408 | 184 608 | |
| 19.5.2010 - 18.5.2011 | 397 | 4 209 | 1 087 | 11 524 | 3 348 | 35 506 | 17 274 | 183 195 | |
| 19.6.2010 - 18.6.2011 | 411 | 4 358 | 1 073 | 11 381 | 3 316 | 35 166 | 17 146 | 181 837 | |
| 19.7.2010 - 18.7.2011 | 425 | 4 503 | 1 069 | 11 334 | 3 304 | 35 037 | 17 094 | 181 282 | |
| 19.8.2010 - 18.8.2011 | 439 | 4 654 | 1 074 | 11 386 | 3 316 | 35 170 | 17 164 | 182 032 | |
| 19.9.2010 - 18.9.2011 | 452 | 4 798 | 1 073 | 11 383 | 3 308 | 35 083 | 17 121 | 181 576 | |
| 19.10.2010 - 18.10.2011 | 465 | 4 940 | 1 066 | 11 309 | 3 269 | 34 667 | 16 923 | 179 479 | |
| 19.11.2010 - 18.11.2011 | 479 | 5 087 | 1 058 | 11 225 | 3 213 | 34 083 | 16 783 | 178 051 | |

Adresa pre písomný styk: SPP, a.s., Sekcia komerčného trhu a obcí, Moldavská 12, 040 11 Košice - Západ

Slovenský plynárenský priemysel, a.s., Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava 26
 Právna forma: Akciová spoločnosť
 Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky: 2749/B
 IČO: 35815256 IČ DPH skupiny: SK7020000372

Tel.: 0850 111 565
 Fax: 02/5869 9010
 E-mail: biznislinka@spp.sk
 Internet: www.spp.sk

Bankové spojenie:
 1001018151/0200
 Všeobecná úverová banka, a.s.

BIF401

strana 3

| Referenčná spotreba v jednotlivých fakturačných obdobiach | | | | | | | | |
|---|----------------|-------|----------------|--------|----------------|--------|----------------|---------|
| Fakturačné obdobie | druh tarify331 | | | | | | | |
| | M1 | | M2 | | M3 | | M4 | |
| | m ³ | kWh | m ³ | kWh | m ³ | kWh | m ³ | kWh |
| 19.12.2010 - 18.12.2011 | 493 | 5 233 | 1 095 | 11 618 | 3 315 | 35 177 | 17 599 | 186 772 |

Užitočné rady o efektívnom využívaní zemného plynu sa dozviete na www.sppporadimevam.sk, kde nájdete aj webovú Poradňu s odborníkom.

Využiť môžete aj **Energetické poradenstvo** pre odberateľov kategórie Malé podnikanie organizácie na vybraných Zákazníckych centrách SPP (viac informácií na www.spp.sk alebo www.sppporadimevam.sk).

Adresa pre písomný styk: SPP, a.s., Sekcia komerčného trhu a obcí, Moldavská 12, 040 11 Košice - Západ

Slovenský plynárenský priemysel, a.s., Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava 26
Právna forma: Akciová spoločnosť
Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky: 2749/B
IČO: 35815256 IČ DPH skupiny: SK7020000372

Tel.: 0850 111 565
Fax: 02/5869 9010
E-mail: biznislinka@spp.sk
Internet: www.spp.sk

Bankové spojenie:
1001018151/0200
Všeobecná úverová banka, a.s.

BIF401

strana 4